

2. The rate should be quoted for each item as follows :

| | Rate per kilogram |
|--------------------------------|----------------------|
| (1) Old Tamil newspapers .. | ₹ |
| (2) Old English newspapers .. | ₹ |
| (3) Old English periodicals .. | ₹ |

3. The tender in sealed covers should be superscribed with the words "Tender for purchase of old newspapers and periodicals" should be sent to the Principal, Dr. Ambedkar Government Law College, Kalapet, Puducherry on or before 20-12-2013 at 11.00 a.m. The tenders will be opened on the same day at 3.00 p.m. in the presence of the tenderers who are present.

4. The intending bidders may inspect the said articles during office hours on all working days in the Dr. Ambedkar Government Law College, Kalapet, Puducherry between 10.00 a.m. and 4.00 p.m.

5. The intending bidders should deposit an earnest money of ₹ 200 each before the commencement of the tender. The earnest money deposit of the unsuccessful bidders will be refunded on 20-12-2013 after the tender sale is over.

6. The successful tenderer should pay the total cost immediately and remove the articles within 24 hours at his/her own cost from the office premises. No claim about the quantity, quality and the value of the auctioned goods will be admitted.

7. Sales tax will be collected as per rules.

Dr. VANY ADITHAN,
Principal.

GOVERNMENT OF PUDUCHERRY
PONDICHERRY AIDS CONTROL SOCIETY
Puducherry, the 25th November 2013.

TENDER NOTICE

Sealed tenders are invited by the undersigned for the sale of unserviceable articles in a lot, belonging to the Pondicherry Aids Control Society, Puducherry in as-is where-is condition.

2. Copies of tender schedule with terms and conditions and list of unserviceable articles can be had from the Cashier, Office of the Project Director, Pondicherry Aids Control Society, Health Directorate Complex, Old Maternity Hospital, Victor Simonel Street, Puducherry-1 in person on payment of ₹ 100 (Rupees one hundred only) plus sales tax/VAT as admissible (non-refundable) on working days up to 4.30 p.m. on 11-12-2013.

3. Sealed tenders will be received in this office up to 12.00 noon on 12-12-2013 and will be opened at 4.30 p.m. on the same day in the Pondicherry Aids Control Society, Puducherry-1 in the presence of the tenderers who are present at the time of opening.

Dr. D. GURUMURTHY,
Project Director.

**GOVERNMENT OF PUDUCHERRY
ANIMAL HUSBANDRY AND ANIMAL
WELFARE DEPARTMENT**

Puducherry, the 27th November 2013.

e-TENDER NOTICE

e-Tenders are invited on behalf of the President of India by the Chairman, committee for centralised purchase of medicines and equipments for Animal Husbandry and Animal Welfare Department, Puducherry for the year 2013-2014.

The bidders should submit their tender online only at the Government website <https://pudutenders.gov.in>

The tender details and terms and conditions are also available in the websites www.py.gov.in and <http://ahd.puducherry.gov.in> for reference only.

Phone Nos.: 0413-2206888, 2206889, 2201325
Fax No. : 0413-2206890

Dr. P. PADMANABAN,
Director (C/D).

மன்னாடுப்பட்டு கொம்யூன் பஞ்சாயத்து

ஆபத்தான நிறுவனங்கள்

அறிவிப்பு

கீழ்கண்ட நபர்கள் மன்னாடுப்பட்டு கொம்யூன் பஞ்சாயத்து எல்லைக்குள் அமைந்துள்ள பின்வரும் தொழில் நிறுவனங்களில் கூடுதல் மின்சாரம் பெற இக்கொம்யூன் பஞ்சாயத்தின் உத்தரவு வேண்டுகிறார்கள்.

| வரிசை எண் | விண்ணப்பதாரரின் பெயர் மற்றும் முகவரி | நிறுவனம் அமைந்துள்ள இடத்தின் முகவரி | உத்தேசிக்கப்பட்டுள்ள நிறுவனத் தயாரிப்பு/ செய்முறை | தேவையான மின் தீர்ண் | ஆட்களின் எண்ணிக்கை |
|-----------------------|--|---|--|--|--|
| (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) |
| தீரு/தீருமதி : | | | | | |
| 1 | G. நீலா, எண் 51, விழுப்புறம் மெயின் ஞோடு, வடமங்கலம், தென்னால் அஞ்சல், புதுச்சேரி-605 102. | M/s. VSB பேப்பர் புராடக்டஸ், மறு அளவை எண் 192/1pt. 2,3,4, வாதனூர், P.S. பாளையம். | கீராஃப்ட் பேப்பர் தயாரித்தல். | 1,290 குதிரைத் தீர்ணிலிருந்து (பொது பணி 1,354 குதிரைத் தீர்ண் (கூடுதல் 64 குதிரைத் தீர்ண). | 52 (பொது பணி முறை). தீர்ண (கூடுதல் 64 குதிரைத் தீர்ண). |
| 2 | B.S. ஜயசித்ரா, மறு அளவை எண்கள் 156/1 மற்றும் 156/2, விநாயகர் கோயில் தெரு, தீருபுவனைபாளையம், புதுச்சேரி-605 107. | M/s. பேக்சன் பார்மாகுட்டிகல்ஸ் (பி) லிமிடெட், மறு அளவை எண்கள் 156/1 மற்றும் 156/2, விநாயகர் கோயில் தெரு, தீருபுவனைபாளையம். | பார்மாகுட்டிகல் பார்முலேஷன்ஸ், டேப்ளஸ், கேப்கூல்ஸ் மற்றும் ஓரல் விக்யூட்ஸ் தயாரித்தல். | 125 குதிரைத் தீர்ணிலிருந்து (பொது பணி 240 குதிரைத் தீர்ண (கூடுதல் 115 குதிரைத் தீர்ண). | 27 (பொது பணி முறை). தீர்ண (கூடுதல் 115 குதிரைத் தீர்ண). |
| 3 | M. மகாதேவி, எண் 16, முத்தையக் கவுண்டர் வீதி, கலிதீர்த்தாள்குப்பம், மதகழிப்பட்டு அஞ்சல், புதுச்சேரி-605 107. | M/s. கிருஷ்ணா கேஷ்வீ கிரவீங் ஆயில், மறு அளவை எண் 92/8 தீருக்கனுார் ஞோடு, கலிதீர்த்தாள்குப்பம். | கேஷ்வீவ் கிரவீங் ஆயில் தயாரித்தல். | 10 குதிரைத் தீர்ணிலிருந்து (பொது பணி 27 குதிரைத் தீர்ண (கூடுதல் 17 குதிரைத் தீர்ண). | 5 (பொது பணி முறை). தீர்ண (கூடுதல் 17 குதிரைத் தீர்ண). |

1973-ஆம் ஆண்டு புதுச்சேரி கீராமம் மற்றும் கொம்யூன் பஞ்சாயத்துக்கள் சட்டத்தின் மூலமாய் புதுச்சேரி ஒன்றியத்து ஆட்சிப்பரப்பில் அமுலாக்கப்பட்ட புதுச்சேரி கொம்யூன் பஞ்சாயத்துக்கள் (உரிமை மற்றும் அனுமதி அளித்தல்) விதிகள். 1976, பிரிவு 11-ன்படி இத்தொழில் நிறுவனங்கள் கூடுதல் மின்சாரம் பெறுவதால் உண்டாகும் ஆட்சேபணைகள் ஏதேனும் இருந்தால், அவற்றை இந்த அறிவிப்பு வெளியான தேசியிலிருந்து பத்து நாட்களுக்குள் மன்னாழிப்பட்டு கொம்யூன் பஞ்சாயத்து ஆணையர் அவர்களுக்கு எழுத்து மூலமாய் தரியப்படுத்தும்படி கேட்டுக்கொள்ளப்படுகிறது.

குறிப்பிட்ட காலவரையறைக்குள் பெறப்பட்ட ஆட்சேபணைகள் மன்னாழிப்பட்டு கொம்யூன் பஞ்சாயத்தால் பரிசீலிக்கப்படும்.

திருவுவணை, 2013 மேற்பார்த்து 14 மே.

த. ஆறுமுகம்,
ஆணையர்.

MANNADIPET COMMUNE PANCHAYAT

Thirubuvanai, the 14th November 2013.

Dangerous Establishments

NOTICE

The undermentioned persons have requested for permission to enhance the power in the following industries within the Mannadipet Commune Panchayat limits, as detailed below.

| S.I. No. | Name and address of the applicants | Address of the industry site | Industry proposed | Enhancement of power | No. of workers |
|-------------|---------------------------------------|---------------------------------|----------------------|-------------------------|-------------------|
| (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) |

தீரு/தீருமதி:

| | | | | | |
|---|---|---|--------------------------------|---|---------------------------|
| 1 | G. Neela, No. 51, Villupuram Main Road, Vadamangalam, Thennal Post, Puducherry-605 102. | M/s. VSB Paper Products, Re-survey No. 192/1pt.2,3,4, Vadhanur, P.S. Palayam. | Manufacture of kraft paper. | 1,290 H.P. to 1,354 H.P. (additional power 64 H.P.) | 52 (General shift). |
|---|---|---|--------------------------------|---|---------------------------|

| (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) |
|--------------------|---|--|--|--|---------------------|
| Thiru/Tmt.: | | | | | |
| 2 | B.S. Jayachitra, R.S. Nos. 156/1, 156/2, Vinayagarkoil Street, Thirubuvanaipalayam, Puducherry-605 107. | M/s. Baksan Pharmaceuticals (P) Ltd., R.S. Nos. 156/1 and 156/2, Vinayagarkoil Street, Thirubuvanaipalayam, | Manufacture of pharmaceutical formulations such as tablets, capsules and oral liquids. | 125 H.P. to 240 H.P. (additional power 115 H.P.) | 27 (General shift). |
| 3 | M. Mahadevi, No. 16, Muthaiyacounder Street, Kalitheerthalkuppam, Madagadipet Post, Puducherry. | M/s. Krishna Cashew Crushing Oil, Re-survey No. 92/8, Thirukkanur Road, Kalisheerthalkuppam. | Manufacture of cashew crushing oil. | 10 H.P. to 27 H.P. (additional power 17 H.P.) | 5 (General shift). |

In conformity with rule 11 of the Puducherry Commune Panchayats (Grant of Licences and Permissions) Rules, 1976, promulgated in this Union Territory by the Puducherry Village and Commune Panchayats Act, 1973, objections, if any to enhance the power of the abovesaid industries are invited to reach the undersigned within ten days from the date of publication of this notice in the official gazette.

The objections so received within the specified period will be considered by this Commune Panchayat.

D. ARUMUGAM,
Commissioner.

CHANGE OF NAME

I, A. Sivaprakash, son of T. Ambalavanan, Hindu, aged about 29 years, residing at No. 14, Ottukara Street, Neravy, Karaikal-609 604, do hereby solemnly and sincerely affirm on oath and declare as follows:

1. I am the deponent herein. I state that my minor daughter is so far been called as 'A.S. Deepika'.
2. That I have now changed my minor daughter's name due to numerological reasons as 'S. Sai Deepika' and she will be hereafter known by this name only.
3. I hereby declare that she shall at all times hereafter in all records, deeds and writings and in all proceedings, dealings and transactions, private as well as upon all occasions whatsoever use the name of 'S. Sai Deepika' as her name in place and in substitution of her former name.
4. The above deposition is true and correct to the best of my knowledge and belief.

Signed before the Notary Public at Karaikal, on this 31st day of October 2013.

653235

A. SIVAPRAKASH.

CHANGE OF NAME

I, Meenatchi, daughter of Murugaiyan, aged 28 years, residing at No. 8-B, Panruttu Road, Maducarai, Puducherry, do hereby solemnly and sincerely affirm and state on oath as follows:

I submit that my name 'Meenatchi. M' found in my Transfer Certificate issued by the Principal of Women's Polytechnic College, Puducherry, the name 'Meenatchi' found in my S.S.L.C. Mark List issued by the Department of Government Examinations, Chennai, the name 'Meenatchi' found in my Voter's Identity Card issued by the Election Commission of India, bearing Card No. KXX0168708 and the name 'Sakkubai' found in the Family Ration Card issued by the Department of Civil Supplies and Consumer Affairs, Puducherry, bearing Card No. 324461 refer to one and the same person of myself the deponent. I do affirm that I shall hereafter be known only as 'Meenatchi'.

I declare that the abovesaid facts are true to the best of my knowledge, belief and information.

Solemnly affirmed and signed before the Notary Public at Puducherry on this 13th day of November 2013.

653236

M. MEENATCHI.

CHANGE OF NAME

I, G. Shobana, wife of Vijayanand, Hindu, aged 30 years and residing at No. 329, LIG, Kurumbapet Housing Board, Puducherry-605 009, do hereby solemnly affirm and declare as follows:

I state that I am the deponent herein and I am well aware of the facts of this deposition.